

Archwiliad Gosod Amcanion Llesiant – Cyngor Bwrdeistref Sirol Blaenau Gwent

Blwyddyn archwilio: 2022-23

Dyddiad cyhoeddi: Medi 2023

Cyfeirnod y ddogfen: 3802A2023

Paratowyd y ddogfen hon fel rhan o waith a gyflawnir yn unol â swyddogaethau statudol.

Mewn achos o dderbyn cais am wybodaeth y gall y ddogfen hon fod yn berthnasol iddo, tynnir sylw at y Cod Ymarfer a gyhoeddwyd o dan adran 45 o Ddeddf Rhyddid Gwybodaeth 2000. Mae'r cod adran 45 yn nodi'r arfer wrth ymdrin â cheisiadau a ddisgwylir gan awdurdodau cyhoeddus, gan gynnwys ymgynghori â thrydydd partion perthnasol. O ran y ddogfen hon, mae Archwilydd Cyffredinol Cymru ac Archwilio Cymru yn drydydd partion perthnasol. Dylid anfon unrhyw ymholiadau ynghylch datgelu neu aildefnyddio'r ddogfen hon at Archwilio Cymru yn swyddog.gwybodaeth@archwilio.cymru.

We welcome correspondence and telephone calls in Welsh and English. Corresponding in Welsh will not lead to delay. Rydym yn croesawu gohebiaeth a galwadau ffôn yn Gymraeg a Saesneg. Ni fydd gohebu yn Gymraeg yn arwain at oedi.

Mae'r ddogfen hon hefyd ar gael yn Saesneg. This document is also available in English.

Cynnwys

Yr hyn yr edrychon ni arno – cwmpas ein gwaith 4

Yr hyn yr oeddem yn chwilio amdano – ein meini prawf archwilio 5

Yr hyn a chanfuom 6

Gall y Cyngor ddisgrifio sut roedd yn ystyried yr egwyddor datblygu cynaliadwy wrth osod ei amcanion llesiant, ond gallai ddogfennu hyn yn gliriach a'r camau y bydd yn eu cymryd i'w cyflawni, yn ogystal â chryfhau cyfranogiad dinasyddion. 6

Argymhellion 9

Atodiadau

Atodiad 1: Cwestiynau allweddol a'r hyn yr ydym yn chwilio amdano 10

Cefndir: Ein harchwiliadau o bennu amcanion llesiant

- 1 Mae Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (Cymru) 2015 (y Ddeddf) yn gosod 'dyletswydd llesiant' ar 48 o gyrff cyhoeddus. Mae'r ddyletswydd yn ei gwneud yn ofynnol i'r gyrff hynny osod a chyhoeddi 'amcanion llesiant' sydd wedi'u cynllunio i wneud y mwyaf o'u cyfraniad at gyflawni pob un o saith nod llesiant cenedlaethol y Ddeddf.¹ Rhaid iddynt hefyd gymryd pob cam rhesymol, wrth arfer eu swyddogaethau, i gyflawni'r amcanion hynny.
- 2 Rhaid i'r Archwilydd Cyffredinol gynnal archwiliadau i asesu i ba raddau y mae gyrff cyhoeddus wedi gweithredu yn unol â'r egwyddor datblygu cynaliadwy wrth bennu eu hamcanion llesiant.² Rydym yn cynnal rhaglen dreigl o'r arholiadau hyn, hyd at ddechrau 2025.³
- 3 Mae gwneud rhywbeth yn unol â'r egwyddor datblygu cynaliadwy yn golygu gweithredu 'mewn modd sy'n ceisio sicrhau bod anghenion y presennol yn cael eu diwallu heb beryglu gallu cenedlaethau'r dyfodol i ddiwallu eu hanghenion eu hunain'. Er mwyn cyflawni hyn, rhaid i gorff cyhoeddus ystyried y pum ffordd o weithio: hirdymor, integreiddio, cyfranogi, cydweithio ac atal.⁴
- 4 Gwnaethom lunio fframwaith asesu i'n galluogi i asesu i ba raddau y mae gyrff cyhoeddus wedi cymhwyso'r egwyddor datblygu cynaliadwy wrth bennu eu hamcanion llesiant. Mae **Atodiad 1** yn nodi rhagor o wybodaeth am ein dull gweithredu, gan gynnwys set o 'ddangosyddion cadarnhaol' sy'n dangos sut beth allai da edrych.
- 5 Wrth ddylunio ein dull gweithredu, gwnaethom ystyried yr hyn y gallem ei ddisgwyl yn rhesymol gan gyrff cyhoeddus ar yr adeg hon. Dylai gyrff cyhoeddus nawr fod yn gyfarwydd â'r egwyddor datblygu cynaliadwy a'r ffyrdd o weithio a cheisio eu cymhwyso mewn ffordd ystyrlon. Ar yr un pryd, rydym yn gwerthfawrogi bod gyrff cyhoeddus yn dal i ddatblygu eu profiad wrth gymhwyso'r egwyddor datblygu cynaliadwy wrth osod amcanion llesiant. Felly, mae'r arholiadau'n cynnwys ystyried sut mae gyrff cyhoeddus yn cymhwyso eu dysgu a sut y gallant wella yn y dyfodol.

¹ Y saith nod llesiant cenedlaethol yw; Cymru lewyrchus, Cymru gydnerth, Cymru iachach, Cymru fwy cyfartal, Cymru o gymunedau cydlynol, Cymru o ddiwylliant bywiog ac iaith Gymraeg ffyniannus, a Chymru sy'n gyfrifol yn fyd-eang.

² Adran 15 (1) (a) Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (Cymru) 2015

³ Rhaid i'r Archwilydd Cyffredinol gynnal arholiadau dros y cyfnod a nodir yn y Ddeddf, sy'n dechrau flwyddyn cyn etholiad y Senedd ac sy'n dod i ben flwyddyn ac un diwrnod cyn etholiad y Senedd ganlynol.

⁴ Adran 5 Deddf Llesiant Cenedlaethau'r Dyfodol (Cymru) 2015

Cynnal ein harchwiliad yng Nghyngor Bwrdeistref Sirol Blaenau Gwent

- 6 Nod yr archwiliad hwn oedd:
 - esbonio sut y gweithredodd y Cyngor yr egwyddor datblygu cynaliadwy ar adegau allweddol yn y broses o osod ei amcanion llesiant;
 - rhoi sicrwydd i'r graddau y gweithredodd y Cyngor yr egwyddor datblygu cynaliadwy wrth osod ei amcanion llesiant; a
 - nodi cyfleoedd i'r Cyngor ymgorffori'r egwyddor datblygu cynaliadwy ymhellach wrth osod amcanion llesiant yn y dyfodol.
- 7 Aethom ati i ateb y cwestiwn 'i ba raddau y mae'r Cyngor wedi gweithredu yn unol â'r egwyddor datblygu cynaliadwy wrth osod ei amcanion llesiant newydd'. Rydym wedi gwneud hyn drwy archwilio'r cwestiynau canlynol:
 - A oedd y broses a roddwyd ar waith gan y Cyngor i osod ei amcanion llesiant wedi'u seilio ar yr egwyddor datblygu cynaliadwy?
 - A yw'r Cyngor wedi ystyried sut y bydd yn sicrhau y gall gyflawni ei amcanion llesiant yn unol â'r egwyddor datblygu cynaliadwy?
 - A yw'r Cyngor wedi sefydlu trefniadau i fonitro cynnydd a gwella sut mae'n cymhwysu'r egwyddor datblygu cynaliadwy wrth osod ei amcanion llesiant?
- 8 Buom yn trafod amseriad yr arholiad gyda'r Cyngor ac fe wnaethom deilwra'r ddarpariaeth i adlewyrchu ei amgylchiadau penodol.
- 9 Rydym yn casglu ein tystiolaeth yn y ffyrdd canlynol:
 - adolygu dogfennau allweddol; a
 - cynnal gweithdy gyda swyddogion a oedd yn ymwneud â gosod yr amcanion llesiant.

Sut a phryd mae'r Cyngor yn gosod ei amcanion llesiant

- 10 Dechreuodd y Cyngor ar y gwaith o osod amcanion llesiant newydd yn ystod 2022 ac yna cyhoeddodd ei amcanion newydd ym mis Hydref 2022. Mae **Arddangosyn 1** yn nodi'r amcanion llesiant hynny.
- 11 Cyhoeddodd y Cyngor ei amcanion llesiant fel rhan o'i Gynllun Corfforaethol, a oedd yn cynnwys ei ddatganiad llesiant sy'n ofynnol o dan y Ddeddf. Gellir gweld y Cynllun Corfforaethol ar wefan y Cyngor.

Arddangosyn 1: Amcanion Llesiant y Cyngor 2022-27

Sicrhau'r dysgu a'r sgiliau gorau posibl i bawb er mwyn creu Blaenau Gwent ffyniannus, ffyniannus a gwydn

Ymateb i'r argyfwng natur a'r hinsawdd a galluogi cymunedau cysylltiedig

Cyngor uchelgeisiol ac arloesol sy'n darparu gwasanaethau o safon ar yr adeg gywir ac yn y lle iawn

Grymuso a chefnogi cymunedau i fod yn ddiogel, yn annibynnol ac yn wydn

Yr hyn a chanfuom

Gall y Cyngor ddisgrifio sut roedd yn ystyried yr egwyddor datblygu cynaliadwy wrth bennu ei amcanion llesiant, ond gallai ddogfennu hyn yn gliriach a'r camau y bydd yn eu cymryd i'w cyflawni, yn ogystal â chryfhau cyfranogiad dinasyddion.

Cynllunio

- 12 Dywedodd y Cyngor wrthym ei fod yn defnyddio gwahanol ffynonellau data i lywio ei ddealltwriaeth o heriau presennol ac yn y dyfodol. Mae'r rhain yn cynnwys: Data Cymru; newidiadau deddfwriaethol; hunanasesiad yn erbyn amcanion blaenorol; a gwybodaeth gan swyddogion o fewn meysydd gwasanaeth. Tynnodd hefyd ar asesiad llesiant Bwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus Gwent (BGC). Mae hyn yn cynnwys ystod gynhwysfawr o ddata a deallusrwydd o ffynonellau amrywiol.
- 13 Ni ymgynghorodd y Cyngor â'i amcanion llesiant drafft. Er iddo ddefnyddio gwybodaeth a gasglwyd drwy weithgarwch presennol i ddeall beth sy'n bwysig i bobl leol. Nid yw'n glir a yw'r Cyngor wedi ystyried a oedd ei wybodaeth ymgysylltu yn gynrychioliadol o'r boblogaeth, ac yn cwmpasu ehangder yr ardaloedd sy'n angenrheidiol, gan nad yw hyn wedi'i gofnodi. Ond mae swyddogion yn cydnabod yr angen i wneud mwy i gynnwys amrywiaeth lawn y boblogaeth, yn enwedig o ystyried newid demograffeg yn y sir. Dywedodd hefyd y bydd yn parhau i ddefnyddio ymgysylltiad parhaus i lywio'r camau sy'n cefnogi'r amcanion. Rydym yn deall y bydd hyn yn cael ei adlewyrchu yn strategaeth newydd y Cyngor.

- 14 Tynnodd swyddogion y wybodaeth hon at ei gilydd a'i defnyddio i lywio trafodaethau mewn gweithdai wedi'u hwyluso gyda'r Tîm Arweinyddiaeth Gorfforaethol a'r Cabinet. Mae allbynnau o'r sesiynau'n dangos cyfres o flaenoriaethau cyffredin sy'n sail i'r amcanion llesiant.
- 15 Mae'r amcanion llesiant yn ceisio gwneud gwelliannau hirdymor sy'n ymestyn y tu hwnt i'r Cynllun Corfforaethol 5 mlynedd. Mae'r Cyngor yn cydnabod y bydd y camau y mae'n eu cymryd dros y 5 mlynedd nesaf yn bwysig wrth gyflawni rhai o'i amcanion tymor hwy, hyd yn oed os na all ddangos effaith y camau hynny am sawl blwyddyn.
- 16 Mae'r amcanion llesiant newydd yn fwy trawsbynciol eu natur na blaenoriaethau'r Cyngor blaenorol. Mae'r Cyngor yn bwriadu'r dull integredig hwn o annog cydberchnogaeth o'r amcanion a bydd yn ei gwneud yn ofynnol i gyfarwyddiaethau gydweithio i'w cyflawni. Ond er bod yr amcanion llesiant yn drawsbynciol, mae cynllunio busnes yn digwydd ar sail gwasanaeth / cyfarwyddiaeth. Felly, bydd angen i'r Cyngor sicrhau nad yw'r trefniadau hyn yn rhwystro datblygiad camau a mesurau trawsbynciol.
- 17 Mae dealltwriaeth lefel uchel o sut mae'r amcanion llesiant yn ymwneud â'r hyn y mae cyrff cyhoeddus eraill yn ceisio ei gyflawni. Er enghraifft, mae'r Cyngor wedi datblygu ei amcanion fel eu bod yn cyd-fynd ag amcanion drafft y BGC. Unwaith y cytunir ar gynllun llesiant y BGC, bydd y Cyngor yn gweithio gydag aelodau eraill o'r grŵp cyflenwi lleol i ddatblygu cynllun ardal. Dylai hyn helpu i alinio camau gweithredu a fydd yn cyfrannu at gyflawni nodau cyfunol y rhanbarth.
- 18 Mae'r Cyngor hefyd wedi ystyried sut mae ei amcanion llesiant yn cyd-fynd â'r nodau llesiant cenedlaethol a'r 'Egwyddorion Marmot'. Mae'r olaf yn set o egwyddorion arweiniol, a fabwysiadwyd gan Fwrdd Gwasanaethau Cyhoeddus Gwent a'i gyrrff sy'n aelodau, wedi'u cynllunio i fynd i'r afael ag achosion sylfaenol anghydraddoldebau iechyd.

Adnoddau a chyflenwi

- 19 Nid yw'r Cynllun Corfforaethol yn nodi'n glir y camau, na'r camau gweithredu, y bydd y Cyngor yn eu cymryd i gyflawni'r amcanion llesiant. Mae camau yn helpu i egluro'r hyn y mae corff yn bwriadu ei wneud i gyflawni pob amcan. Pan fydd mesurau clir yn cyd-fynd â nhw, gallant hefyd helpu dinasyddion i ddeall pa wahaniaeth y bydd yr amcanion llesiant yn ei wneud iddynt. Er bod camau gweithredu sy'n ymwneud ag amcanion llesiant yn rhan o gynlluniau busnes gwasanaeth a chyfarwyddiaeth, nid yw'r cynlluniau hyn yn cael eu cyhoeddi. Felly, nid yw'n glir i'r cyhoedd ar hyn o bryd pa gamau y mae'r Cyngor yn bwriadu eu cymryd yn erbyn pob amcan, ynghylch pa amserlen a pha gynnydd y mae'n bwriadu ei wneud. Felly, dylai'r Cyngor ystyried sut y gall wneud rhywfaint o'r manylion sy'n is na'r amcanion llesiant yn fwy tryloyw.
- 20 Mae'r Cyngor yn cydnabod yr angen i weithio gydag eraill i gyflawni ei amcanion llesiant. Rydym yn ymwybodol o'r trefniadau cydweithredol presennol ac ystyriaeth barhaus o gyfleoedd pellach ar gyfer cydweithio. Mae'r Cynllun Corfforaethol yn

rhestru'r partneriaid y bydd y Cyngor yn gweithio gyda nhw ond nid yw'n cynnwys unrhyw fanylion ar sut y bydd hyn yn gweithio'n ymarferol na'r camau gweithredu / prosiectau y mae'r bartneriaeth yn ymwneud â nhw.

- 21 Mae'r Cyngor wedi nodi ei fwriad i sicrhau bod ei Strategaeth Ariannol Tymor Canolig (MTFS) a'i Gynllun Corfforaethol yn cyd-fynd. Dywedodd wrthym y bydd yn parhau i adolygu a diweddarau'r MTFS yn rheolaidd i adlewyrchu costau'r camau y bydd yn eu cymryd i gyflawni'r amcanion llesiant. Mae cyllideb 2023-24 yn rhoi enghreifftiau o'r Cyngor yn blaenoriaethu gwariant ar flaenoriaethau'r Cynllun, fel addysg. Mae hefyd yn dangos buddsoddiad mewn gwasanaethau ataliol sy'n ceisio lleihau cost a galw am wasanaethau statudol dros y tymor canolig i'r tymor hir. Ond mae'r Cyngor hefyd yn cydnabod yr heriau o ariannu'r Cynllun a chydbwysio anghenion tymor byr a hwy wrth ddyrannu adnoddau, yn enwedig yng nghydestun yr hinsawdd economaidd bresennol. Dywedodd wrthym y gallai rhai camau gymryd mwy o amser i'w cyflawni o ganlyniad. Mae hyn yn tanlinellu pwysigrwydd alinio'r Cynllun Corfforaethol a'r amcanion llesiant â'r MTFS, cyllideb flynyddol a threfniadau cynllunio busnes.

Monitro ac adolygu

- 22 Er bod y Cynllun Corfforaethol yn rhestru'r mesurau y bydd y Cyngor yn eu defnyddio i asesu cynnydd yn erbyn yr amcanion llesiant, nid yw'n cynnwys unrhyw ddata, targedau neu amserlenni sylfaenol. O ganlyniad, nid yw'n glir o'r Cynllun pa gynnydd y mae'r Cyngor yn anelu i'w gyflawni dros y 5 mlynedd nesaf.
- 23 Mae trefniadau cynllunio busnes y Cyngor yn darparu'r prif fecanwaith ar gyfer cyflawni a mesur cynnydd yn erbyn y Cynllun Corfforaethol. Dylai fod gan bob cyfarwyddiaeth a gwasanaeth gynllun busnes sy'n nodi camau gweithredu a thargedau perfformiad sy'n gysylltiedig â'r blaenoriaethau a'r amcanion llesiant a nodir yn y Cynllun Corfforaethol. Dylid diweddarau cynlluniau busnes bob chwarter i lywio monitro ac adrodd rheolaidd. Maent hefyd yn bwydo i mewn i broses hunanasesu flynyddol y Cyngor.
- 24 Ond gwelsom anghysondebau o ran ansawdd cynlluniau busnes a byddwn yn cynnal adolygiad yn ddiweddarach eleni i asesu effeithiolrwydd trefniadau cynllunio busnes a rheoli perfformiad y cyngor. Bydd yr adolygiad yn ceisio sefydlu i ba raddau y bydd y trefniadau hyn yn helpu'r Cyngor i gyflawni ei amcanion llesiant yn unol â'r egwyddor datblygu cynaliadwy.

Argymhellion

A1 Dylai'r Cyngor gryfhau ei gymhwysiad o'r egwyddor datblygu cynaliadwy pan fydd yn datblygu ei amcanion llesiant nesaf trwy dynnu ar farn amrywiaeth lawn y boblogaeth i lywio'r amcanion.

A2 Dylai'r Cyngor ddangos yn fwy clir mewn cynlluniau corfforaethol yn y dyfodol:

- sut y mae wedi cymhwyso'r egwyddor datblygu cynaliadwy wrth bennu ei hamcanion llesiant; a
- y camau y mae'n bwriadu eu cymryd i gyflawni ei amcanion llesiant.

A3 Dylai'r Cyngor sicrhau bod fframwaith effeithiol ar gyfer asesu cynnydd yn erbyn yr amcanion llesiant dros y tymor byr, canolig a hir a bod mesurau'n adlewyrchu natur strategol a thrawsbynciol yr amcanion.

Atodiad 1

Cwestiynau allweddol a'r hyn yr ydym yn chwilio amdano

Mae'r tabl isod yn nodi'r cwestiwn yr oeddem yn ceisio ei ateb wrth gynnal yr arholiad hwn, ynghyd â rhai is-gwestiynau i arwain ein casglu tystiolaeth. Mae hefyd yn cynnwys rhai 'dangosyddion cadarnhaol' sydd wedi'u teilwra i'r arholiad hwn, wedi'u haddasu o'r rhai yr ydym wedi'u defnyddio o'r blaen i lywio ein harholiadau egwyddor datblygu cynaliadwy. Nid rhestr wirio yw'r rhestr hon, ond yn hytrach set o nodweddion darluniadol sy'n disgrifio sut beth allai da edrych.

I ba raddau y mae'r corff wedi gweithredu yn unol â'r egwyddor datblygu cynaliadwy wrth osod ei amcanion llesiant newydd?

Cynllunio: A oedd y broses a roddwyd ar waith gan y corff i osod ei amcanion llesiant yn seiliedig ar yr egwyddor datblygu cynaliadwy?

Dangosyddion positif

I ba raddau y mae'r corff wedi gweithredu yn unol â'r egwyddor datblygu cynaliadwy wrth osod ei amcanion llesiant newydd?

A yw'r corff wedi defnyddio data a gwybodaeth arall i ddeall anghenion, risgiau a chyfleoedd a sut y gallent newid dros amser?

- Mae gan y corff asesiad clir a chytbwys o gynnydd yn erbyn amcanion llesiant blaenorol a ddefnyddiwyd i lywio dealltwriaeth y corff o'r angen 'fel y mae'/tymor byr'.
- Mae'r corff wedi gosod amcanion llesiant yn seiliedig ar ddealltwriaeth dda o angen, risg a chyfleoedd yn awr ac yn y dyfodol, gan gynnwys dadansoddi tueddiadau'r dyfodol. Mae'n debygol y bydd hyn yn cael ei dynnu o amrywiaeth o ffynonellau lleol a chenedlaethol, megis:
 - Aseidiadau llesiant Byrddau Gwasanaethau Cyhoeddus
 - Aseidiadau poblogaeth Byrddau Partneriaeth Rhanbarthol
 - Canlyniadau ymarferion ymwneud / ymgynghori lleol
 - Monitro a chwynion gwasanaethau
 - Adroddiad Tueddiadau'r Dyfodol
 - Adroddiad Cyflwr Adnoddau Naturiol Cyfoeth Naturiol Cymru (SoNaRR) ar gyfer Aseidiadau Cymru ac Ardaloedd
- Mae'r corff wedi ceisio deall achosion sylfaenol problemau fel y gall fynd i'r afael â chylchoedd negyddol a heriau rhwng cenedlaethau trwy ei amcanion llesiant.

A yw'r corff wedi cynnwys eraill i ddatblygu ei amcanion llesiant?

- Mae'r corff yn defnyddio canlyniadau cyfranogiad i helpu i ddewis ei amcanion llesiant. Mae'r ymglymiad hwnnw - boed yn gynradd, eilaidd neu'n gyfuniad - yn adlewyrchu amrywiaeth lawn y boblogaeth.
- Mae cyfranogiad yn adlewyrchu arfer da a chyingor gan Gomisiynydd Cenedlaethau'r Dyfodol.

I ba raddau y mae'r corff wedi gweithredu yn unol â'r egwyddor datblygu cynaliadwy wrth osod ei amcanion llesiant newydd?

A yw'r corff wedi ystyried sut y gall yr amcanion wella llesiant a chael effaith eang?

- Mae'r amcanion llesiant wedi'u cynllunio i wella llesiant yn yr ystyr ehangaf a gwneud cyfraniad ar draws y saith nod llesiant cenedlaethol.
- Mae'r amcanion llesiant wedi'u cynllunio i adlewyrchu a manteisio ar y cysylltiadau rhwng gwahanol feysydd gwaith.
- Mae dealltwriaeth ddatblygedig o sut mae'r amcanion llesiant yn effeithio ar, neu'n ymwneud â'r hyn y mae cyrff cyhoeddus eraill yn ceisio ei gyflawni a chyfleoedd i weithio gyda'i gilydd.

A yw'r corff wedi dylunio'r amcanion i sicrhau manteision tymor hwy, wedi'u cydbwysu â diwallu anghenion tymor byr?

- Mae'r corff wedi gosod amcanion sy'n ddigon uchelgeisiol ac sydd wedi'u cynllunio i yrru gweithgaredd ar draws y sefydliad.
- Mae'r amcanion wedi'u cynllunio i ddiwallu anghenion tymor byr a thymor hir. Pan osodir amcanion dros amserlen fer i ganolig, fe'u gosodir yng nghyd-destun ystyriaethau neu uchelgeisiau tymor hwy.

Adnoddau a chyflawni: A yw'r corff wedi ystyried sut y bydd yn sicrhau y gall gyflawni ei amcanion llesiant yn unol â'r egwyddor datblygu cynaliadwy?

A yw'r corff wedi ystyried sut y gall roi adnoddau i'r amcanion llesiant?

- Dyrannwyd adnoddau i sicrhau y gellir cyflawni'r amcanion dros y tymor byr a'r tymor canolig, ond mae'r corff hefyd wedi ystyried adnoddau, risgiau a/neu sut y gall adnoddau ar gyfer amcanion tymor hwy.
- Mae'r corff wedi dyrannu adnoddau i sicrhau buddion ataliol, lle mae'r rhain yn cael eu disgrifio yn ei amcanion llesiant.

I ba raddau y mae'r corff wedi gweithredu yn unol â'r egwyddor datblygu cynaliadwy wrth osod ei amcanion llesiant newydd?

A yw'r corff wedi ystyried sut y gall weithio gydag eraill i gyflawni eu hamcanion?

- Mae'r corff yn defnyddio ei wybodaeth am amcanion/gweithgarwch partneriaid, ei berthnasoedd a'i drefniadau cydweithredol i sicrhau y gall gyflawni uchelgeisiau trawsbynciol.

Monitro ac adolygu: A yw'r corff wedi sefydlu trefniadau i fonitro cynnydd a gwella sut mae'n cymhwyso'r egwyddor datblygu cynaliadwy wrth bennu ei amcanion llesiant?

Ydy'r corff wedi datblygu mesurau a threfniadau monitro priodol?

- Mae mesurau perfformiad wedi'u cynllunio i adlewyrchu'r egwyddor datblygu cynaliadwy, e.e. drwy ganolbwyntio ar ganlyniadau sy'n torri ar draws ffiniau adrannol / sefydliadol ac sy'n sicrhau buddion lluosog (gan gynnwys ataliol) dros y tymor hwy.
- Mae 'edau aur' a fydd yn caniatáu i'r corff adrodd yn glir ac yn dryloyw ar gynnydd i gyflawni'r amcanion.

A yw'r corff yn ceisio dysgu oddi wrth a gwella sut y mae wedi cymhwyso'r egwyddor datblygu cynaliadwy i bennu ei amcanion llesiant?

- Mae'r corff yn dangos hunanymwybyddiaeth ac ymrwymiad i wella sut mae'n cymhwyso'r egwyddor datblygu cynaliadwy fel y gall wneud hynny mewn ffordd ystyrlon ac effeithiol.
- Mae'r corff wedi dysgu o osod amcanion llesiant blaenorol a thrwy gymhwyso'r egwyddor datblygu cynaliadwy yn fwy cyffredinol ac mae wedi gwella'r broses ar gyfer pennu ei amcanion llesiant newydd.
- Mae gan y corff neu'n bwriadu myfyrio ar sut y mae wedi cymhwyso'r egwyddor datblygu cynaliadwy yn y cylch hwn o bennu amcanion llesiant.



Archwilio Cymru

Ffôn: 029 2032 0500

Ffacs: 029 2032 0600

Ffôn testun: 029 2032 0660

E-bost: post@archwilio.cymru

Gwefan www.archwilio.cymru

We welcome correspondence and telephone calls in Welsh and English.
Rydym yn croesawu gohebiaeth a galwadau ffôn yn Gymraeg a Saesneg.